

مهارت واژه شناسی (۵/۲نمره)

۱

باتوجه به کلمات داخل پرانتز نام عربی هر تصویر را زیر آن بنویسید. (یک کلمه اضافی است)

قَمِیص/نافِذَة/قُسْطَان/جَوَال/عَنْب



۲

در هر ردیف کلمه ناهماهنگ را مشخص کنید:

- الف) ید ☐ ماء ☐ وَجْه ☐ لسان ☐
ب) فاکهة ☐ رُمان ☐ عَنْب ☐ خَشَب ☐

۳

کلماتی را زیرشان خط کشیده ترجمه کنید:

الف) بُسْتَانُهُمْ مَمْلُوءٌ بِالْأَشْجَارِ. (ب) الْوَحْدَةُ خَيْرٌ مِنْ جَلِيسِ السَّوْءِ (.....)

۴

کدام گزینه غلط است ؟

- الف) کَبِيرٌ ≠ صَغِيرٌ ☐ ج) قَرِيبٌ ≠ قَلِيلٌ ☐
ب) غَالِيَةٌ ≠ رَخِيصَةٌ ☐ د) يَمِينٌ ≠ يَسَارٌ ☐

۵

در کدام گزینه کلمه مترادف درست بکار رفته است؟

- ۱) صَدَاقَةٌ : عَدَاوَةٌ ☐ ۲) واقف : جالس ☐ ۳) حَديقَةٌ : بَسْتَانٌ ☐ ۴) العَاقِلُ : الجَاهِلُ ☐

مهارت ترجمه (۵/۷نمره)

۶

گزینه درست را با علامت (x) مشخص کنید:

الف) ترجمه کدام جمله صحیح است ؟

- ۱) يَبْتَئِنُ فِي نِهَآيَةِ هَٰذَا الشَّارِعِ. : خانه ما در اول این خیابان است. ☐ ۳) هَلْ أَنتَ مِنْ مَازَنْدَرَانَ؟ : آیا تو اهل مازندران هستی ؟ ☐
۲) كَمْ يَوْمًا أَنْتُمْ فِي كَرْبَلَاءَ؟ : چند روز آنها در کربلا هستند ؟ ☐ ۴) ذَٰلِكَ أَبِي وَ تِلْكَ أُمِّي. : آن برادرم و آن خواهرم است. ☐

۱/۵

ب) حدیث حضرت علی (ع) با کدام گزینه کامل می شود؟ «يَدُ اللَّهِ الْجَمَاعَةِ»

- ۱) بِ ☐ ۲) فَوْقَ ☐ ۳) عَلَى ☐ ۴) مَعَ ☐

۱۵	ج (معنای دو کلمه ی «نَاس ، دَوْرَان» به ترتیب کدام گزینه است ؟ (۱) زنان ، چرخش ☐ (۲) چرخیدن ، مردم ☐ (۳) مردم ، دُوران ☐ (۴) مردم ، چرخیدن ☐
۱۵	د) کدام جمله درست معنا نشده است ؟ الف) سَلَامَةُ الْعِيْشِ فِي الْمُدَارَةِ : سلامت زندگی در مدارا کردن است. ☐ ج) هَذِهِ الْمَرْأَةُ مُجَاهِدَةٌ : این زن ، ناشناخته است. ☐ ب) حُبُّ الْوَطَنِ مِنَ الْإِيْمَانِ : دوست داشتن وطن از ایمان است. ☐ د) لَمَنْ ذَلِكَ الْجَوَالُ الْجَمِيلُ: آن تلفن همراه زیبا مال کیست ؟ ☐
۱۵	ه (معنای درست را برای عبارت «رَبِّ كَلَامٍ كَالْحَسَامِ» انتخاب کنید : (۱) چه بسا سخنی که مانند شمشیر است. ☐ (۲) چه بسا سخنی که پاسخش سکوت است. ☐ (۳) چه بسا سخنی که برنده تر از شمشیر است. ☐ (۴) سخن همیشه مانند شمشیر است. ☐
۱۵	و) ترجمه درست را مشخص کنید: (عَمْرَةٌ هَذِهِ الشَّجَرَةُ الْكَبِيرَةُ ، لَذِيذٌ). (۱) میوه این درخت کوچک ، لذیذ است. ☐ (۲) میوه این درخت بزرگ ، لذیذ است. ☐ (۳) میوه درخت بزرگ لذیذ است. ☐ (۴) میوه این درخت بسیار لذیذ است. ☐
۱۵	ر) ترجمه کدام واژه صحیح است ؟ (۱) وَقَعَ : قرارداد ☐ (۲) كَلَّنَا : همه ی آنها ☐ (۳) وَقَفَ : ایستاد ☐ (۴) عَفَوًا : بخشش ☐
۱۵	ز) ترجمه ی کدام جمله صحیح نیست ؟ (۱) هُمْ أَسْرَةٌ نَاجِحَةٌ : آن ها خانواده موفقی هستند. ☐ (۲) ذَهَبْنَا لِمُسَاعَدَةِ جَدَّنَا . برای کمک به آن هاتلاش کردیم. ☐ (۳) أُيْتُهَا الْبَنَاتُ : گیف رجعتن ؟ ای دختران چگونه برگشتید ؟ ☐ (۴) لِمَاذَا فَتَحْتُمَا أَبْوَابَ الصُّفُوفِ ؟ چرا درهای کلاس را باز کردید ؟ ☐
۱۵	س) ترجمه صحیح عبارت داده شده کدام گزینه است ؟ (عَدَدُ الْأَوْلَادِ وَالْبَنَاتِ خَمْسَةٌ). (۱) تعداد دختران و پسران نه نفر است. ☐ (۲) تعداد پسران و دختران پنج نفر است. ☐ (۳) پسران و دختران شش نفرند. ☐ (۴) تعداد فرزندانهمان پنج نفر است. ☐
۷	سوال انتخابی جمله های زیر را به فارسی ترجمه کنید. (سه مورد را به انتخاب خود) الف : «هَاتَانِ الشَّجَرَتَانِ بِلَا هَرٍ.» ب: «وَصَلْنَا إِلَى مَدِينَةٍ مَهْرَانٍ فِي الْحُدُودِ.» ج: «الدَّهْرُ يَوْمَانٍ، يَوْمٌ لَكَ وَ يَوْمٌ عَلَيْكَ» د) «الصَّيَادُونَ خَافُوا مِنَ السَّمَكَةِ الْحَجَرِيَّةِ.» ه) «يَا لَيْتَنِي صَنَعْتُ هَذَا الْبَيْتَ جَيِّدًا» و) «الرَّبِيعُ فَصْلُ الْجَمَالِ وَالْحَيَاةِ الْجَدِيدَةِ.»
۳	
مهارت شناخت و کاربرد قواعد. (نمره)	
۸	الف (کدام گزینه پاسخ این سؤال است ؟ « كَمْ صَفًا فِي الْمَرْحَلَةِ الْإِبْتِدَائِيَّةِ ؟ » (۱) سَبْعَةٌ ☐ (۲) أَرْبَعَةٌ ☐ (۳) سِتَّةٌ ☐ (۴) خَمْسَةٌ ☐
۲۵	ب) پاسخ صحیح را انتخاب کنید : « مَا هَذِهِ ؟ » (۱) هِيَ مُدِيرَةُ الْمَكْتَبَةِ . ☐ (۲) هَذِهِ هَدِيَّةٌ لِأُمِّي . ☐ (۳) لِمَرِيَمَ . ☐ (۴) هَذِهِ جَالِسَةٌ عَلَى الْكُرْسِيِّ . ☐
۲۵	ج) جمله پرسشی مناسب «أَنَا مُدِيرُ الْمَكْتَبَةِ» کدام است ؟ (۱) مَنْ هُوَ ؟ ☐ (۲) مَنْ أَنْتَ ؟ ☐ (۳) مَنْ هِيَ ؟ ☐ (۴) مَنْ أَنْتَ ؟ ☐
۲۵	د) فعل ماضی مناسب برای جای خالی عبارت : (أَيُّهَا الْبَنَاتُ أَيْنَ ؟) کدام گزینه است ؟ (۱) ذَهَبْتُنَّ ☐ (۲) ذَهَبْتُمْ ☐ (۳) ذَهَبْتُمَا ☐ (۴) ذَهَبْنَا ☐

مهارت درک و فهم (۲ نمره)		
۹	الف) هُنَاكَ مَكَانٌ لِشِرَاءِ الْوَسَائِلِ: ☐ (۱) السُّوقُ ☐ (۲) شَارِع ☐ (۳) فُنْدُقِي ☐ (۴) المَكْتَبَةُ	۲۵ /
	ب) مِنْ أَعْضَاءِ الْجِسْمِ الْإِنْسَانِ ؟ ☐ (۱) عَنَب ☐ (۲) صُورَةُ ☐ (۳) لِسَان ☐ (۴) نَسِيَان	۲۵ /
	ج) كَدَامَ غَزِينَةٍ بِاتَوْضِيحٍ دَادَهُ شَدَهُ مُقَابِلَ آنِ مُرْتَبِطٌ اسْتِ؟ ☐ (۱) أَلْعَلْمُ : عَمُودُ الدِّينِ ☐ (۲) النَّسِيَانُ : مِفْتَاحُ الْعِلْمِ ☐ (۳) أَلْفُسْتَانُ : مِنْ مَلَابِيسِ النِّسَاءِ ☐ (۴) الدُّنْيَا : كَنْزٌ	۲۵ /
	د) أَيْنَ مَمْلُوءٌ بِالْأَشْجَارِ؟ ☐ (۱) بُسْتَان ☐ (۲) فَاكْهَةٌ ☐ (۳) زَوْجَةٌ ☐ (۴) قَرْيَةٌ	۲۵ /
۱۰	درستی یا نادرستی هر یک از جملات زیر را مشخص کنید. الف) الْوَقْتُ مِنَ الذَّهَبِ . ☐ ص ☐ غ ب) رَأَى وَاحِدٌ خَيْرٌ مِنْ رَأْيَانِ . ☐ ص ☐ غ ج) عَدَدُ أَيَّامِ الْأُسْبُوعِ ، ثَلَاثَةُ أَيَّامٍ . ☐ ص ☐ غ د) الْحَوَارُءُ ، كَلَامُكُمْ مَعَ أَصْدِقَائِكُمْ . ☐ ص ☐ غ	۱
مهارت مکالمه (۲)		
۱۱	به سوالات زیر پاسخ کوتاه بدهید. الف) مَا اسْمُكَ (اسمک)؟ ب) ماذا رفعَ الفائزونَ بعدَ نهايةِ المُسَابَقَةِ؟	۱
۱۲	با توجه به تصاویر به سوالات پاسخ کوتاه بدهید؟  ب) ما هذه؟  الف) کَمَ طِفْلاً فِي الصُّورَةِ؟	۱
۱۳	روخوانی	۳
۱۴	مکالمه	۲

۱-عنب، جوال، نافذہ ، قمیص

۲- الف)ماء ب)خشب

۳- الف)پرب)تنهایی

۴- گزینه ج

۵- گزینه ج

۶- الف) ۳ ب) ۴ ج) ۴ د) ۳ ه) ۱ و) ۲ ر) ۳ ز) ۲ س) ۲

۷- الف) این دو درخت بدون میوه هستند

ب) به شهر مهران در مرزها رسیدیم

ج) روزگار دو روز است یک روز به نفع توست و یک روز به ضرر توست.

د) ماهیگیرها از سنگ ماهی ترسیدند

ه) ای کاش من این خانه را به خوبی می ساختم

و) بهار فصل زیبایو زندگی جدید است.

۸- الف) ۳ ب) ۲ ج) ۱ د) ۱

۹- الف) ۱ ب) ۳ ج) ۳ د) ۱

۱۰- الف) ص ب) غ ج) غ د) ص

۱۱- الف) اسمی..... ب) علم

۱۲- الف) أربعة ب) منضدة